

Volume 57 (2014)

CONTENTS

IN MEMORIAM

The Honorable Dr. Soji Yamamoto (1928-2013)	<i>Naoya Okuwaki</i>	1
Professor Akira Kotera (1952-2014)	<i>Naoya Okuwaki</i>	4

ARTICLES

THE HAGUE CHILD ABDUCTION CONVENTION

Introductory Note: Japan's Conclusion of the Hague Convention on the Civil Aspect of International Child Abduction	<i>Tatsushi Nishioka and Takako Tsujisaka</i>	7
International Child Abduction Cases and the Act for the Implementation of the Hague Convention — Impact on Domestic Cases and Family Law —	<i>Masayuki Tanamura</i>	24
Case Proceedings for the Return of an Abducted Child and the Compulsory Execution in Japan.....	<i>Masako Murakami</i>	33
The 1980 Hague Convention and Mediation — A German Perspective —	<i>Martina Erb-Klünemann</i>	56
Return Orders under the 1980 Hague Convention on the Civil Aspects of International Child Abduction — The Issues Facing the Japanese Courts —	<i>Nigel Vaughan Lowe</i>	77

THE ROLE OF PROMINENT JURISTS IN JAPAN'S ENGAGEMENT WITH INTERNATIONAL LAW, 1853-1945: PART TWO

NISHI Amane and International Law — A Pioneer's Struggle with European Jurisprudence in Early Modern Japan —	<i>OKUBO Takeharu</i>	102
--	-----------------------	-----

TAOKA Ryoichi's Contribution to International Legal Studies in Pre-war Japan: With Special Reference to Questions of the Law of War
 Urs Matthias Zachmann 134

REDEFINING THE THEORETICAL GROUNDS FOR THE COLLABORATION BETWEEN PUBLIC LAW AND PRIVATE LAW IN THE ERA OF GLOBALIZATION

From the Theory of Private Law to Legal Pluralism: On the Reconstruction of Private Law in the Age of Globalization Yuki Asano 163

Conflict of Laws in the Era of Globalization Dai Yokomizo 179

The Law, Governance, and Society in the Context of Globalization — Renewed Formation of the Law and Sovereign States —
 Takeshi Fujitani 195

Establishing Partnership between Public and Private Law in Globalized Policy-Making and Enforcement Processes: A Focus on Social Security Law
 Hiroki Harada 217

Does the Concept of Law Need to Be Revised in the Face of Globalization? NASU Kosuke 228

JAPANESE COURT CASES INVOLVING EAST ASIAN CITIZENS AND CORPORATIONS: PART TWO

Japanese Court Cases Involving East Asian Citizens and Corporations — Law Applicable to International Transactions with Chinese, Taiwanese, and Korean Parties before Japanese Courts — Yuko Okano 243

A Study of a Series of Cases Caused Non-recognition of a Judicial Judgment between Japan and Mainland China — A Cross-border Garnishment Order of the Japanese Court Issued to a Chinese Company as a Third-party Debtor — Satoshi Watanabe 287

PUBLIC INTERNATIONAL LAW

The Cultural Aspects of Sustainable Development Maki Nishiumi 305

Effectiveness of the Institutional Approach to an Alleged Violation of International Law: The Case of Syrian Chemical Weapons Tatsuya Abe 333

Defining the Future by Studying the Past: A Negotiator's Perspective on the Arms Trade Treaty Tomoaki Isbigaki 371

CASES AND ISSUES IN JAPANESE PRIVATE INTERNATIONAL LAW

Determination of the National Laws of Two Persons with Nationality of the Same Non-unified State Tadasbi Kanzaki 415

Japanese Jurisdiction of International Child Custody Cases and Other Parent-child Matters Yukiko Oda 429

BOOK REVIEWS

Jinruï no Michishirube toshitenô Kokusaiho — Heiwa, Jiyu, Hanei wo Mezashite: Yokota Yozo Sensei Koki-Kinen Ronbun-Shu [Humane International Law for Peace, Liberty, and Prosperity: Essays in Celebration of the 70th Birthday of Professor Yozo Yokota], edited by Hiroko Akizuki, Kazuhiro Nakatani, and Maki Nishiumi. Tokyo: Kokusai Shoin, 2011.
 SHIN Hae Bong and Takeo Horiguchi 439

Business Law in Japan — Cases and Comments. Intellectual Property, Civil, Commercial and International Private Law — Writings in Honour of Harald Baum, edited by Moritz Bältz, Marc Dernauer, Christopher Heath, and Anja Petersen-Padlberg. Alphen aan den Rijn: Kluwer Law International, 2012.
 Béatrice Jaluzot 444

Intellectual Property in the Global Arena. Jurisdiction, Applicable Law, and the Recognition of Judgments in Europe, Japan and the US, edited by Jürgen Basedow, Toshiyuki Kono, and Axel Metzger. Tübingen: Mohr Siebeck, 2010.
 Dário Moura Vicente 446

Deutschland und Japan: Zwei Ökonomien im rechtlichen Dialog [Germany and Japan: A Legal Dialogue between Two Economies] (Zeitschrift für Japanisches Recht, Special Issue 6), edited by Harald Baum. Köln: Carl Heymanns Verlag, 2012. Gabriele Koziol 450

Kokusai Keiyaku Jitsumu no tame no Yobo Hogaku — Junkyobo, Saiban Kankatsu, Chusai Joko [Fundamentals of Drafting Boilerplate Clauses in International Contracts], by Masato Dogauchi. Tokyo: Shoji Homu, 2012.
 Yoshimasa Furuta 453

Kokusaiho ni Okeru Kenketsu-Hoju no Hori [Jurisprudence on the Filling of Lacunae in International Law], by Jun'ichi Eto. Tokyo: Yuhikaku, 2012.
 Dai Tamada 455

<i>Syukemmenjo no Kokusaibo</i> [Public International Law Aspects of Foreign State Immunity], by Tomonori Mizushima. Nagoya: The University of Nagoya Press, 2012. <i>Shizuka Sakamaki</i> 457	Tokyo District Court, Judgment, February 1, 2013 496 <i>Piracy on the Arabian Sea — Conformity of the Act on Punishment of and Measures against Acts of Piracy to the Constitution — Surrender and the Criminal Jurisdiction of a State Other Than the Seizing State — Appropriateness of the Criminal Procedure</i>
<i>Guo ji li fa: Guo ji fa de fa yuan lun</i> [International Lawmaking: Sources of Law in International Law Theory], by Shinya Murase, translated by Yihe Qin. Beijing: People's Public Security University of China Press, 2012. <i>ZHANG Xinjun</i> 461	Kyoto District Court, Judgment, October 7, 2013 503 <i>Hate Speech — Tort — Racial Discrimination — Articles 1(1), 2(1), and 6 of the International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination</i>
<i>Fubenteki Kokusaisyakai eno Hou no Chousen — Serita Kentarou Sensei Koki Kinen</i> [Legal Challenges to Establish a Universal International Society: Festschrift for Professor Kentaro Serita on the Occasion of His Seventieth Birthday], edited by Shigeki Sakamoto and Kimio Yakushiji. Tokyo: Shinzansya, 2013. <i>Kobki Abe</i> 465	II. Private International Law
<i>Kokusaisaiban no Hanketsukouron</i> [Legal Effect of Judgment of International Court and Tribunal], by Dai Tamada. Tokyo: Yuhikaku, 2012. <i>Yoshiyuki Lee-Iwamoto</i> 469	Tokyo High Court, Decision, November 2, 2012..... 511 <i>Act on Recognition of and Assistance for Foreign Insolvency Proceedings — Primary Foreign Proceedings — Centre of Main Interests — UNCITRAL Model Law on Cross-Border Insolvency</i>
<i>Theory and Politics of the Law of Nations: Political Bias in International Law Discourse of Seven German Court Councilors in the Seventeenth and Eighteenth Centuries</i> , by Tetsuya Toyoda. Leiden: Martinus Nijhoff Publishers, 2011. <i>Kinji Akasbi</i> 472	Tokyo High Court, Judgment, February 28, 2013 517 <i>Appeal Case Claiming Damages — Container Vessel Accident in the Mediterranean — Place Where the Facts Constituting the Cause Occurred — Applicable Law — Appeal Partially Approved</i>
<i>Nijuichi Seiki Kokusai Shiho no Kadai</i> [Challenges for Private International Law of the Twenty-First Century], by Koresuke Yamauchi. Tokyo: Shinzansha, 2012. <i>Ai Murakami</i> 476	Tokyo District Court, Decision, April 26, 2013..... 522 <i>Execution of Foreign Judicial Decisions — International Choice of Law — Offset of Judgments</i>
JUDICIAL DECISIONS IN JAPAN 479	Tokyo District Court, Judgment, August 23, 2013..... 526 <i>Governing Law of an Arbitration Agreement — Form Requirements for an Arbitration Agreement — Mistake</i>
I. Public International Law	Tokyo District Court, Judgment, October 21, 2013..... 531 <i>International Jurisdiction — the Place Where the Tort Took Place — Special Circumstances</i>
Supreme Court (Grand Bench), Decision, September 4, 2013..... 480 <i>Article 900(ii) of the Civil Code — Discrimination against Children out of Wedlock with Respect to Their Statutory Inheritance Share — Equality under the Law — Article 14(1) of the Constitution — the International Covenant on Civil and Political Rights — the Convention on the Rights of the Child</i>	CHRONOLOGY OF JAPANESE FOREIGN AFFAIRS IN 2013 543
Tokyo District Court, Judgment, April 16, 2012..... 487 <i>Chemical Weapons Abandoned by the Imperial Japanese Armed Forces in China during WWII — Damage to Local Residents — Obligation to Destroy Abandoned Chemical Weapons under the CWC — Memorandum of Understanding on the Destruction of Abandoned Chemical Weapons in China — Unlawfulness of the Omission</i>	CHRONOLOGICAL LIST OF TREATIES AND OTHER INTERNATIONAL AGREEMENTS CONCLUDED BY JAPAN IN 2013 560

xiv CONTENTS

DOCUMENTS

I. National Legislation

Act for Implementation of the Convention on the Civil Aspects of
International Child Abduction..... 563

II. Other Documents

1. Japan – Taiwan Fishery Arrangement..... 597

2. Cabinet Decision on Development of Seamless Security Legislation to Ensure
Japan's Survival and Protect Its People, and Other Related Documents..... 601

ACTIVITIES

I. Activities of the International Law Association of Japan..... 664

II. Activities of Related Academic Associations in Japan 670

INSTRUCTIONS FOR SUBMISSIONS TO THE JYIL 681

TABLE OF CASES 684

TABLE OF TREATIES AND OTHER INSTRUMENTS 687